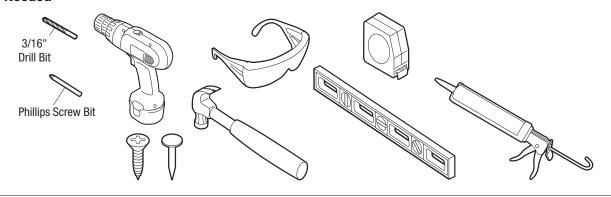


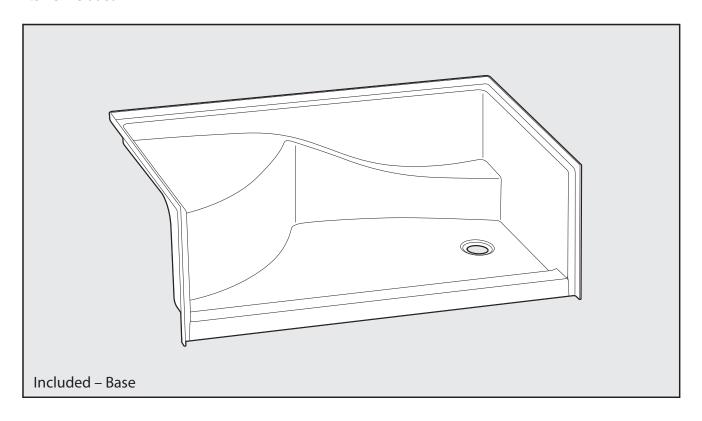
Single Seat Shower Pan • Fax on Demand # 9033

Read and follow all instructions prior to installing your Aquatic Bath fixture. Save these instructions for future reference. Failure to comply with these instructions may invalidate your warranty. For questions concerning installation and maintenance of your Aquatic Bath shower or tub/shower, contact Technical Services at 800-945-2186.

Tools Needed



Items Included





Installation Data

Single Seat Shower Pan Fax on Demand # 9033

NOTICE: Please inspect the unit thoroughly before installation to make sure it has not been damaged during transportation. Under no circumstances should a damaged unit be installed. Neither Aquatic Bath nor the distributor will be responsible for removal or reinstallation costs should a replacement be necessary due to installation of a damaged unit.

Pre-Installation Planning

*Please read ALL installation instructions completely before beginning.

- Review job print and Aquatic rough-in dimensions; verify all key dimensions against actual job conditions.
- In remodeling, if necessary, add studs at each end to provide a vertical nailing surface for the side nailing flanges of bath fixture product.
- **3.** Make sure framed-in framing pocket is of proper size, square and plumb; check floor for level. Some shimming between the stud frame and fixture may be required.
- 4. If fire-rated framing pocket is required, approved finish material must be in place prior to unit installation to meet fire safety requirements of local building code and/or FHA/HUD Minimum Property Standards.
 - NOTE: Finished framing pocket must have interior dimensions shown on rough-in diagram to permit installation of unit.
- 5. Industrial plaster, mortar mix or non shrink grout (herein referred to as foundation materials) is strongly recommended for firmer bottom support and is mandatory in all commercial structures (i.e., hotels, motels, dormitories, healthclubs, etc.).
- **6.** DO NOT install the product over open floor joist. Shimming may be required for additional support, if subfloor is uneven.

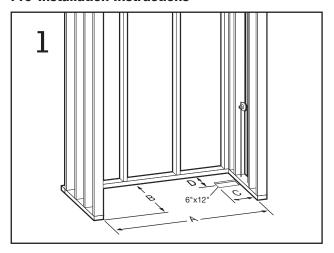
- Tubs require a 6" x 12" (150mm x 305mm) floor opening for the 2" (50mm) IPS drain connection (See diagram 1 for location).
 - NOTE: Be sure floor opening location matches left-hand or right-hand bath fixture drain location.
- 8. Make sure all plumbing is complete and to code.
- To avoid obstruction, make sure that supply lines and valve plumbing do not project into framing pocket during the installation process.
- 10. To prevent scuffing while installing unit, cover the floor of the unit with a piece of cardboard or other protective material.
- 11. Fasteners for:

Wood framing – 1 1/2" galvanized roofing nails or #10 x 1 1/2" self-tapping washer head screws.

Concrete or block walls – 1" concrete nails and nailing tool. Steel studs (18 ga.) – drill flanges and studs with 5/32" carbide bit and use #12 x 1" sheet metal screws.



Pre-Installation Instructions

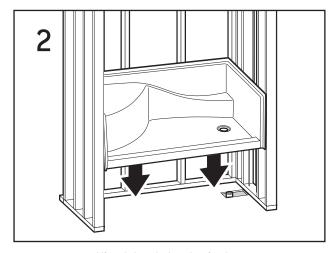


 Models
 A
 B
 C
 D

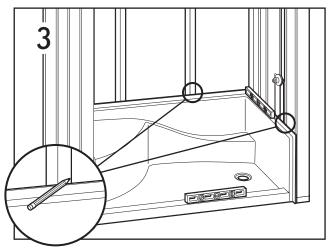
 6030SPAN
 60-1/8" (1527mm)
 31-1/4" (8-1/2" (216mm)
 14-1/4" (362mm)

Check dimensions. NOTE: If you're adding additional accessories such as a grab bar–additional framing or backing may be needed for support.

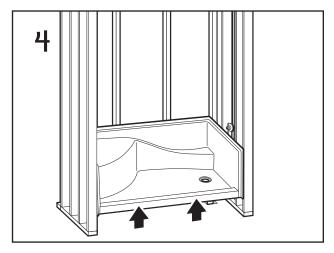
Pre-install unit to ensure framing pocket is plumb, square, and a level installation can be achieved. (See steps 2 and 3.) Adjust framing as needed – shim where necessary.



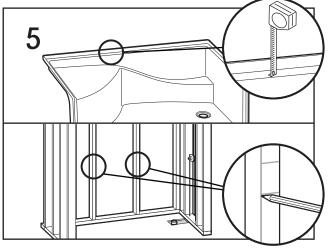
Lift and place the base into framing.



Level and mark all sides. Front apron should be firmly on the floor. NOTE: If unit is not level, the joints and seams will not align properly.



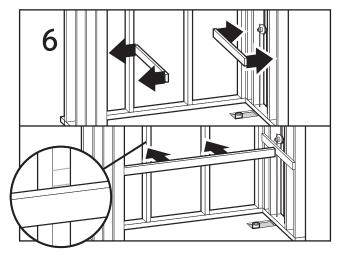
Remove base.



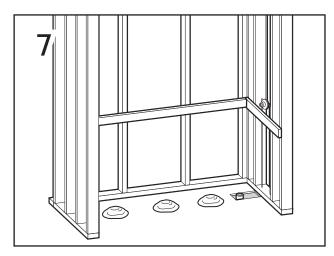
Measure the distance between the top of the back horizontal flange and the bottom of the pan ledge, approximately 1-1/2" (40mm). Mark this dimension on the back studs (or wall), below the first mark.



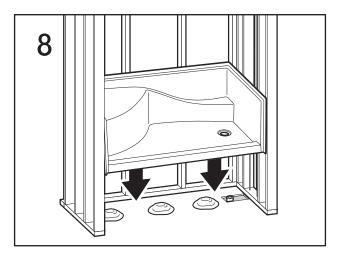
Installation Instructions



Fasten a 1" x 3" (25mm x 75mm) ledger strip along the rear and sides of framing (immediately below marks).

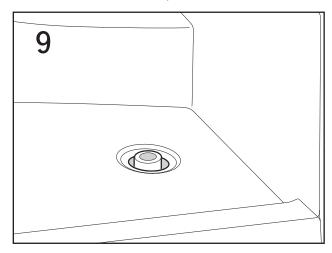


(Optional) Mix foundation material. Place three or four mounds of plaster on the subfloor around but away from drain hole. The mounds should be placed high enough so that when the unit is set, it will cause the plaster to displace and spread.

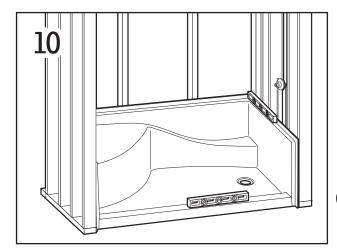


Install drain assembly per manufacturer's instructions.

Place base into framing pocket.

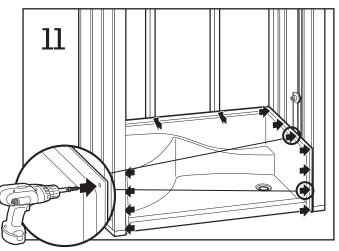


Assure waste pipe protrudes well into drain fitting.



Tap down until level. Level lengthwise and widthwise using 3 ft. (915mm) level by shimming or depressing foundation materials. The unit must be set level.

Front apron should be firmly on the floor.

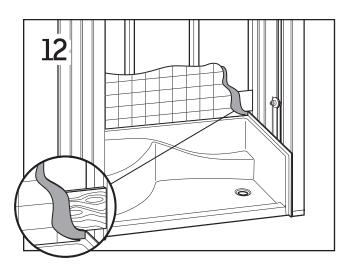


Pre-drill horizontal flanges along top of base section and fasten into each corresponding stud. Pre-drill both (vertical) side flanges and fasten to side studs 8" (200mm) on center. Place cardboard to protect finish.





Single Seat Shower Pan Fax on Demand # 9033



When other than cementitious backer board plaster is to be used, furring strips as thick as nailing flanges are recommended for installation on studs above the installed unit to assure walls will be flush. 100% silicone sealant with mildew resistant properties should be applied between the backer board and horizontal surface of unit. Finishing of other trades should be done in conformance with applicable codes and general accepted building practices.



Installation Data

Single Seat Shower Pan Fax on Demand # 9033

Clean-up

CAUTION: DO NOT USE heat or solvent based cleaning fluids. NOTE: Do not remove warranty/maintenance adhered label. Warranty/User maintenance label must be left for occupant (Required by ANSIZ124).

- 1. Prevent staining. Remove all debris before plumbing leak test. Drain and wipe clean immediately after the inspection process. Use sponge with warm water and liquid detergent. Rinse, drain and wipe clean. Do not use abrasive cleansers such as scouring powders, steel wool, metal scrapers, sandpaper or anything else that might mar, dull or scratch the finish. Roofing tar or paints may be removed with rubbing alcohol or paint thinner (not lacquer thinner).
- Plaster and latex paint may be removed with warm water, liquid detergent and brittle brush or plastic scraper. Do not use metal scraper or utensil to remove plaster or paint from finish.

- 3. Dull areas and light scratches can be restored to high gloss with white or cream-colored automotive rubbing compound, followed by application of coat or good quality white automotive polish (or similar) and buff with a soft cloth.
 DO NOT WAX standing surfaces of the unit bottom (this includes textured, slip resistant standing surfaces), which could result in greater risk of slipping and personal injury.
- 4. Major gouges require professional repair.
- 5. See user maintenance label for more details.

User Maintenance Instructions

IMPORTANT! Use only recommended cleaners and procedures described herein. Use of other materials and methods may damage your bath fixture and void the warranty.

- For normal cleaning, never use abrasive cleaners such as scouring powders or pads, steel wool, scrapers, sandpaper or anything else that could scratch or dull the surface of your Aquatic unit. Instead, use warm water and liquid detergents or non-abrasive cleansers, especially those bathroom cleansers recommended for fiberglass.
- 2. To keep your Aquatic bath fixture sparkling clean, apply a coat of good quality automotive paste wax or polish and buff to a high shine with a soft cloth or towel. Repeat every six months for easier cleaning and long lasting protection. DO NOT WAX standing surfaces of the unit bottom (this includes textured, slip resistant standing surfaces), which could result in greater risk of slipping and personal injury.
- 3. To restore a scratched or dull unit, use an automotive polishing compound applied with a clean cotton rag. Rub scratches and dull areas vigorously. Wipe off residues. Follow with automotive wax treatment described above. DO NOT WAX standing surfaces of the unit bottom (this includes textured, slip resistant standing surfaces), which could result in greater risk of slipping and personal injury.

- 4. To remove adhesive, try 3-M® natural cleaner, De-Solv-It® or similar materials. If residues remain, saturate small white cotton rag with nail polish remover and rub vigorously until the adhesive dissolves and disappears. These solvents are highly flammable and must be used sparingly and with caution. Do not allow solvent to go down the drain. Make sure not to contact plastic drain grates or other synthetic
- Rubber mats: If you use rubber "anti-skid" mat, make sure to remove it from the unit after each use to avoid harm to the surface finish.
- 6. Hard Water: Water in certain regions, if not wiped up after bathing/showering, may cause fading of some bath fixture colors. This is a natural occurrence beyond Aquatic's control. (See Warranty)

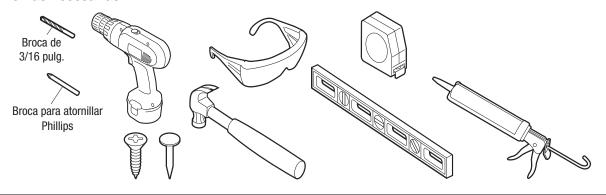
CAUTION: When using any cleaning or polishing materials, make sure to read and follow all package instructions carefully. Wear rubber gloves at all times and avoid contact with eyes, skin, clothing, rugs and furnishings. Make sure all residues are rinsed off thoroughly.



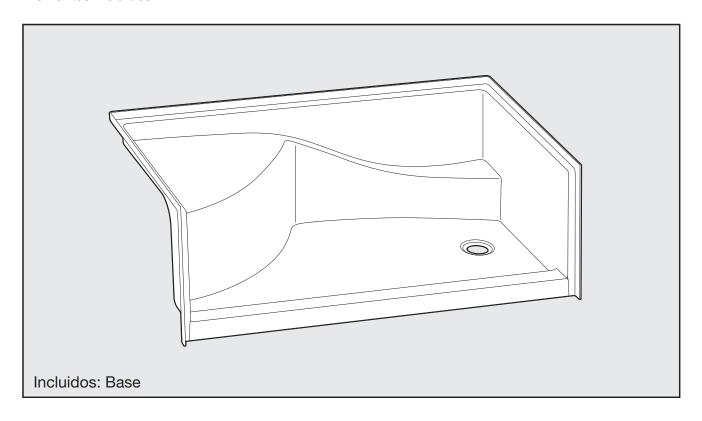
Base de ducha individual con asiento • Pedido por fax n.º 9033

Lea y siga todas las instrucciones antes de instalar su accesorio de Aquatic Bath. Guarde estas instrucciones para referencia futura. No seguir estas instrucciones podría anular su garantía. Si tiene preguntas acerca de la instalación y el mantenimiento de su ducha o bañera/ducha de Aquatic Bath, llame al Servicio Técnico al 800-945-2186.

Herramientas necesarias



Elementos incluidos





Base de ducha individual con asiento Pedido por fax n.º 9033

AVISO: inspeccione la unidad completamente antes de instalarla para verificar que no se haya dañado durante el transporte. Bajo ninguna circunstancia debe instalarse una unidad que esté dañada. Ni Aquatic Bath ni el distribuidor serán responsables de los costos por quitar o volver a instalar la unidad si se instala una unidad dañada y es necesario cambiarla.

Planificación previa a la instalación

*Lea completamente TODAS las instrucciones de instalación antes de comenzar.

- Revise la impresión del trabajo y las dimensiones de las conexiones Aquatic; verifique que todas las dimensiones críticas coincidan con las condiciones reales de trabajo.
- Al remodelar, si es necesario, agregue montantes en cada extremo para que sirvan como superficie vertical de clavado para las bridas laterales del accesorio para baños.
- 3. Asegúrese de que la cavidad de encofrado sea del tamaño adecuado, tenga ángulos rectos y esté aplomada; controle que el piso esté nivelado. Puede ser necesario desbastar ligeramente entre el encofrado y el accesorio.
- 4. Si se requiere una cavidad de encofrado a prueba de incendios, debe colocarse un material de acabado aprobado antes de la instalación para cumplir con los requisitos de seguridad contra incendios del código de construcción local y/o los estándares mínimos de propiedad de la FHA/el HUD. NOTA: la cavidad de encofrado terminada debe tener las dimensiones internas que se muestran en el diagrama de conexiones para permitir la instalación de la unidad.
- 5. Se recomienda enfáticamente utilizar yeso industrial, mortero o lechada no contraíble (en adelante, materiales de fundación) para lograr un apoyo inferior más firme. Además, su uso es obligatorio en las estructuras comerciales (es decir, hoteles, moteles, dormitorios, gimnasios, etc.).

- NO instale el producto sobre vigas de piso abiertas. Puede ser necesario desbastar para lograr un mejor apoyo si el contrapiso tiene irregularidades.
- 7. Las bañeras requieren una abertura de 6 pulg. x 12 pulg. (150 mm x 305 mm) en el piso para la conexión de drenaje IPS de 2 pulg. (50 mm) (vea la ubicación en el diagrama 1). NOTA: asegúrese de que la ubicación de la abertura en el piso coincida con la ubicación del accesorio de drenaje de mano izquierda o derecha.
- 8. Asegúrese de que los elementos de plomería cumplan con los códigos vigentes y que no falten piezas.
- Para evitar las obstrucciones, asegúrese de que las líneas de agua y las válvulas no se proyecten hacia la cavidad de encofrado durante el proceso de instalación.
- **10.** Para evitar dañar el piso al instalar la unidad, cúbralo con cartón u otro material de protección.
- 11. Sujetadores para:

Encofrado de madera: clavos galvanizados para techos de 1 1/2 pulg. o tornillos con cabeza de arandela autoroscante #10 x 1 1/2 pulg.

Paredes de hormigón o bloque: clavos para hormigón de 1 pulg. y herramienta clavadora.

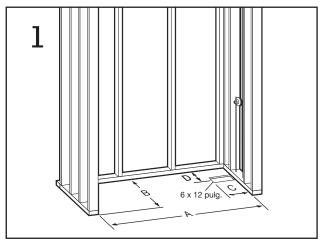
Montantes de acero (calibre 18): taladrar las bridas y los montantes con una punta de carburo de 5/32 pulg. y usar tornillos para láminas metálicas #12 x 1 pulg.





Base de ducha individual con asiento Pedido por fax n.º 9033

Instrucciones previas

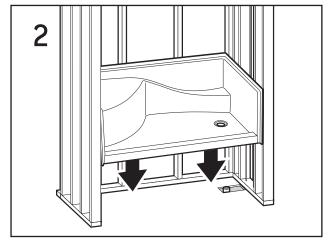


Modelos	A	В	C	D
6030SPAN	60-1/8 pulg.	31-1/4 pulg.	8-1/2 pulg.	14-1/4 pulg.
	(1527 mm)	(794 mm)	(216 mm)	(362 mm)

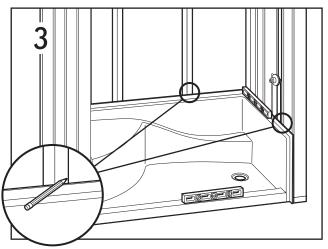
Verifique las dimensiones. NOTA: si piensa agregar accesorios adicionales como una baranda, puede ser necesario usar encofrado o soportes adicionales.

Preinstale la unidad para verificar que la cavidad de encofrado esté aplomada y tenga ángulos rectos, y que pueda lograrse una instalación nivelada. (Vea los pasos 2 y 3).

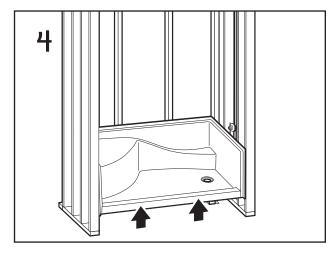
Ajuste el encofrado; desbaste las partes donde sea necesario.



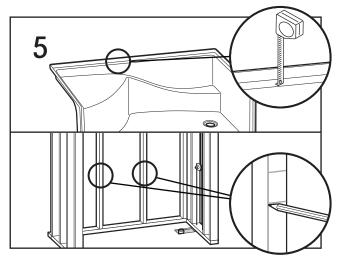
Levante la base y colóquela en el encofrado.



Nivele y marque todos los lados. La plataforma delantera debe estar firme sobre el piso. NOTA: si la unidad no está nivelada, las juntas y las uniones no se alinearán correctamente.



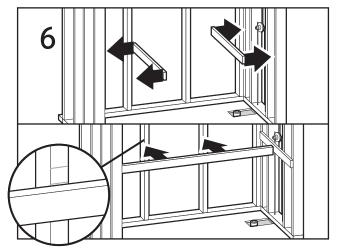
Quite la base.



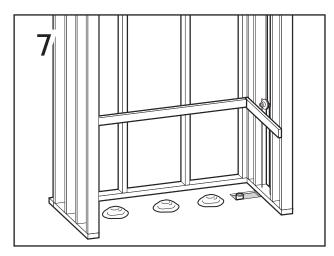
Mida la distancia entre la parte superior de la brida horizontal posterior y la parte inferior del reborde de la base (son aproximadamente 1 1/2 pulg. o 40 mm). Marque esta longitud en los montantes posteriores (o en la pared), debajo de la primera marca.

Base de ducha individual con asiento Pedido por fax n.º 9033

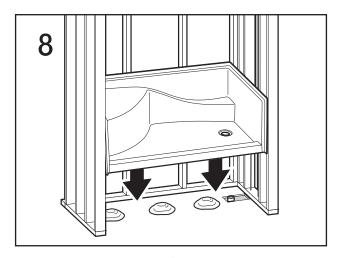
Instrucciones de instalación



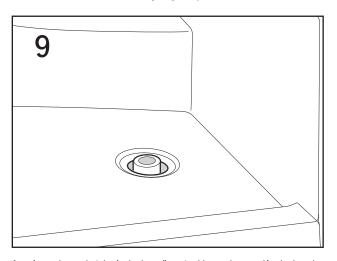
Sujete un larguero de 1 pulg. x 3 pulg. (25 mm x 75 mm) a lo largo de la parte posterior y los lados del encofrado (inmediatamente debajo de las marcas).



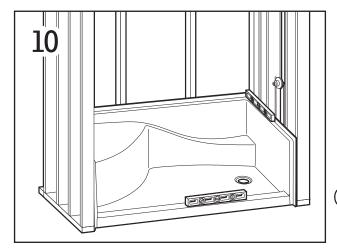
(Opcional) Mezcle material de fundación. Coloque tres o cuatro montoncitos de yeso sobre el contrapiso pero lejos del orificio de drenaje. Los montoncitos deben ser lo suficientemente altos como para que cuando se coloque la unidad, mueva el yeso y lo esparza.



Instale el accesorio de drenaje según las instrucciones del fabricante. Coloque la base en la cavidad de encofrado.

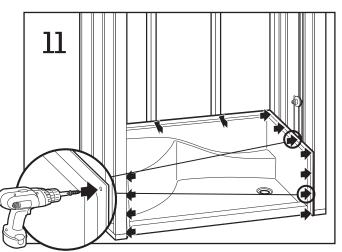


Asegúrese de que la tubería de desagüe entre bien en la conexión de drenaje.



Golpee la unidad hasta que quede nivelada. Nivele la unidad en sentido longitudinal y transversal con un nivel de 3 pies (915 mm). Para hacerlo, desbaste o presione los materiales de fundación. La unidad debe quedar nivelada.

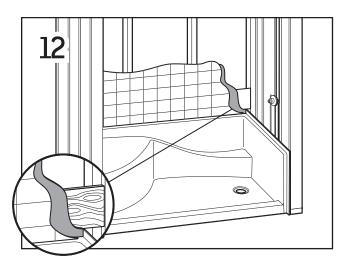
La plataforma delantera debe estar firme sobre el piso.



Perfore previamente las bridas horizontales a lo largo de la parte superior de la base y sujételas a los montantes que correspondan. Perfore previamente ambas bridas laterales (verticales) y sujételas a los montantes laterales con 8 pulg. (200 mm) de centro a centro. Coloque cartón para proteger el acabado.



Base de ducha individual con asiento Pedido por fax n.º 9033



Si se utilizan tablas de apoyo que no sean cementosas, se recomienda utilizar tiras de enrasado tan gruesas como las bridas de clavado para la instalación en los montantes sobre la unidad instalada para garantizar que las paredes queden enrasadas. Debe aplicarse sellador 100 % de silicona resistente al moho entre la tabla de apoyo y la superficie horizontal de la unidad. Los acabados de otro tipo deben realizarse de acuerdo con los códigos vigentes y las prácticas de construcción comúnmente aceptadas.



Base de ducha individual con asiento Pedido por fax n.º 9033

Limpieza

PRECAUCIÓN: NO UTILICE productos de limpieza a base de calor o solventes. NOTA: no quite la etiqueta de garantía/mantenimiento. La etiqueta de garantía/mantenimiento debe dejarse para el ocupante (exigencia de ANSIZ124).

- 1. Evite las manchas. Quite toda la suciedad antes de la prueba de fugas. Drene y limpie la unidad inmediatamente después del proceso de inspección. Utilice una esponja con agua tibia y detergente líquido. Enjuague, drene y limpie la unidad. No utilice métodos de limpieza abrasivos como polvo de pulido, lana de acero, raspadores de metal, papel de lija ni cualquier otra cosa que pudiera dañar o rayar el acabado. La brea y la pintura para el techo pueden quitarse frotando alcohol o solvente para pinturas (no solvente para laca).
- 2. El yeso y la pintura de látex pueden quitarse con agua tibia, detergente líquido y un cepillo o un raspador de plástico. No utilice raspadores ni utensilios metálicos para quitar yeso o pintura del acabado.
- 3. Las áreas sin brillo y los rayones pequeños pueden restaurarse con compuesto de frotación para automóviles color blanco o crema, seguido de una capa de pulidor blanco para automóviles de buena calidad (o similar); luego, se debe lustrar con un paño suave. NO ENCERE las superficies de apoyo de la parte inferior de la unidad (que incluyen las superficies de apoyo con textura y antideslizantes), porque esto podría aumentar el riesgo de resbalarse y sufrir lesiones personales.
- 4. Los daños importantes requieren reparación profesional.
- Consulte la etiqueta de mantenimiento del usuario para obtener más detalles.

Instrucciones de mantenimiento para el usuario

¡IMPORTANTE! Utilice únicamente los productos de limpieza y los procedimientos recomendados que se describen aquí. El uso de otros materiales y métodos podría dañar su accesorio para el baño y anular la garantía.

- 1. Para la limpieza normal, nunca utilice productos de limpieza abrasivos como polvo o almohadillas de pulido, lana de acero, raspadores, papel de lija ni cualquier otra cosa que pudiera rayar o dañar la superficie de su unidad Aquatic. En cambio, utilice agua tibia y detergente líquido o productos de limpieza no abrasivos, especialmente los productos para el baño recomendados para usar sobre fibra de vidrio.
- 2. Para mantener su accesorio para el baño Aquatic limpio y brillante, aplique una capa de pulidor o cera en pasta de buena calidad para automóviles y lustre la superficie con una toalla o un paño suave hasta lograr un buen brillo. Repita el proceso cada seis meses para lograr una limpieza más sencilla y una protección más duradera. NO ENCERE las superficies de apoyo de la parte inferior de la unidad (que incluyen las superficies de apoyo texturadas y antideslizantes), porque esto podría aumentar el riesgo de resbalarse y sufrir lesiones personales.
- 3. Para restaurar una unidad rayada o sin brillo, aplique compuesto para pulido de automóviles con una tela de algodón limpia. Frote enérgicamente los rayones y las áreas sin brillo. Quite los residuos. Luego, aplique el tratamiento con cera para automóviles que se describe más arriba. NO ENCERE las superficies de apoyo de la parte inferior de la unidad (que incluyen las superficies de apoyo texturadas y antideslizantes), porque esto podría aumentar el riesgo de resbalarse y sufrir lesiones personales.

- 4. Para quitar adhesivos, pruebe el limpiador natural de 3-M®, De-Solv-It® o materiales similares. Si los residuos no desaparecen, empape un pequeño pedazo de tela de algodón blanca con quitaesmalte para uñas y frote enérgicamente hasta que el adhesivo se disuelva y desaparezca. Estos solventes son altamente inflamables y deben usarse con moderación y cuidado. No permita que el solvente se vaya por la cañería. Asegúrese de no tocar las rejillas plásticas ni otros materiales sintéticos.
- 5. Tapetes de hule: si utiliza un tapete de hule antideslizante, asegúrese de quitarlo de la unidad luego de cada uso para evitar dañar el acabado de la superficie.
- 6. Agua dura: el agua de ciertas regiones puede causar decoloración en ciertas partes de los accesorios para baños si no se limpia luego de bañarse o ducharse. Esto es un proceso natural que está fuera del control de Aquatic. (Consulte la garantía)

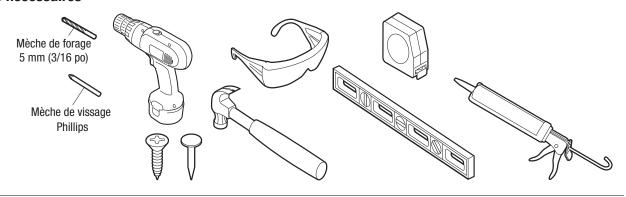
PRECAUCIÓN: cuando utilice materiales de limpieza o pulido, asegúrese de leer y seguir cuidadosamente todas las instrucciones del envase. Utilice guantes de goma en todo momento y evite el contacto con los ojos, la piel, la ropa, las alfombras y los muebles. Asegúrese de enjuagar completamente todo residuo.



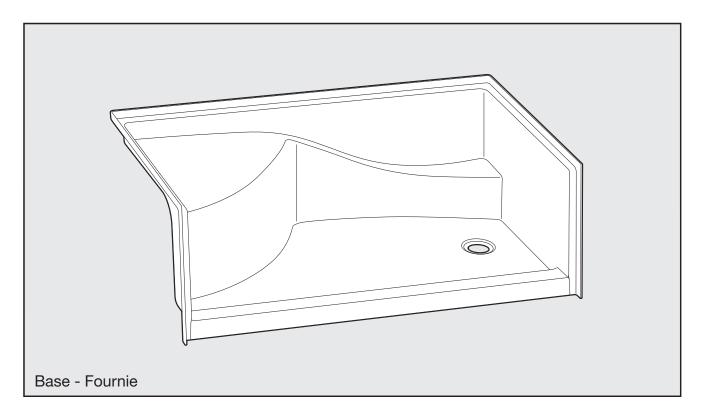
Receveur de douche avec siège simple assise • Télécopie à la demande n° 9033

Lisez et suivez toutes les instructions avant d'installer votre douche Aquatic Bath. Conservez ces instructions pour consultation future. Le non-respect de ces instructions peut annuler votre garantie. Si vous avez des questions relatives à l'installation et à l'entretien de votre douche ou baignoire/douche Aquatic Bath, communiquez avec les services techniques au 800-945-2186.

Outils nécessaires



Éléments fournis





Receveur de douche avec siège simple assise Télécopie à la demande n° 9033

REMARQUE: veuillez inspecter minutieusement l'unité avant de procéder à l'installation afin de vous assurer qu'elle n'a pas été endommagée durant le transport. Une unité endommagée ne doit en aucun cas être installée. Ni Aquatic Bath, ni le concessionnaire ne seront tenus de prendre en charge les coûts d'enlèvement ou de réinstallation en cas de nécessité de remplacement suite à l'installation d'une unité endommagée.

Planification avant l'installation

*Veuillez lire la TOTALITÉ des instructions d'installation avant de commencer.

- Passez en revue les schémas et les dimensions brutes fournies par Aquatic; vérifiez que toutes les dimensions importantes sont adaptées aux conditions réelles de l'installation.
- Pour le remaniement, si nécessaire, ajoutez des goujons à chaque extrémité afin d'obtenir un fond de clouage vertical pour recevoir les membrures de clouage latérales de la douche.
- 3. Assurez-vous que les dimensions de l'encastrement sont exactes et que celui-ci est perpendiculaire et d'aplomb; vérifiez le niveau du sol. Il peut être nécessaire d'apposer des cales entre le cadre de clouage et l'installation.
- 4. Si un encastrement résistant au feu est requis, il est indispensable de placer un matériau de finition approuvé avant d'installer l'unité pour répondre aux exigences en matière de protection contre les incendies, conformément aux réglementations de construction en vigueur et/ou aux normes minimales régissant les propriétés FHA/HUD. REMARQUE: Les dimensions intérieures de l'encastrement doivent correspondre à celles indiquées sur le schéma pour pouvoir installer l'unité.
- 5. Le plâtre industriel, le mortier ou le coulis anti-retrait (cités ici comme matériaux de fondation) sont fortement recommandés pour obtenir un support inférieur plus résistant et sont obligatoires dans toutes les structures à caractère commercial (par exemple les hôtels, les motels, les dortoirs, les clubs de remise en forme, etc.).
- 6. N'INSTALLEZ PAS le produit sur un sol à solives apparentes. Il peut être nécessaire d'apposer des cales pour renforcer le support si le faux plancher est inégal.

- 7. Les baignoires nécessitent une ouverture au niveau du sol de 150 mm x 305 mm (6 x 12 po) pour le raccordement de purge IPS de 50 mm (2 po) (voir schéma 1 pour l'emplacement). REMARQUE: assurez-vous que l'emplacement de l'ouverture correspond à l'emplacement (gauche ou droit) de l'évacuation de l'installation de douche.
- Assurez-vous que la tuyauterie est en place et conforme aux réglementations.
- Pour éviter les obstructions, assurez-vous que les canalisations et les valves ne sont pas orientées vers l'encastrement durant l'installation.
- 10. Pour éviter les rayures lors de l'installation de l'unité, couvrez le sol de l'unité avec un morceau de carton ou un autre matériau de protection.
- 11. Fixations des éléments suivants :

Cloisons en bois – Clous pour couverture galvanisés de 38 mm (1 1/2 po) ou vis avec tête à rondelle autotaraudeuses n° 10 de 38 mm (1 1/2 po).

Murs en béton ou en blocs de béton – Clous à béton de 25 mm (1 po) et outil de clouage.

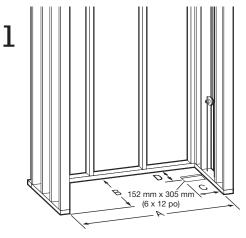
Goujons en acier (cal. 18) – Brides à percer et goujons avec une mèche en carbure de 4 mm (5/32 po), mèche en carbure et utilisez des vis à tôle n° 12 de 25 mm (1 po).





Receveur de douche avec siège simple assise Télécopie à la demande n° 9033

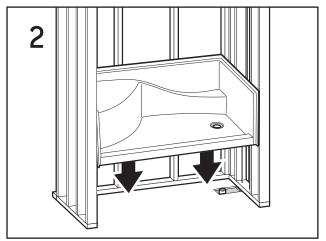
Instructions de préinstallation



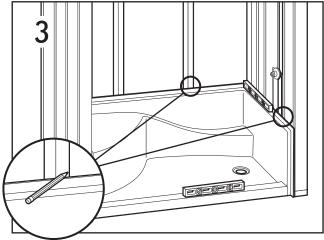
Modèles	A	В	C	D
6030SPAN	1 527 mm	794 mm	216 mm	362 mm
	(60-1/8 po)	(31-1/4 po)	(8-1/2 po)	(14-1/4 po)

Vérifiez les dimensions. REMARQUE : Si vous ajoutez d'autres accessoires, par exemple une barre d'appui – il peut s'avérer nécessaire de renforcer le cadre ou le support pour la supporter. Préinstallez l'unité pour vous assurer que l'encastrement est perpendiculaire, d'aplomb, et qu'il est possible d'effectuer une installation droite. (Voir les étapes 2 et 3.)

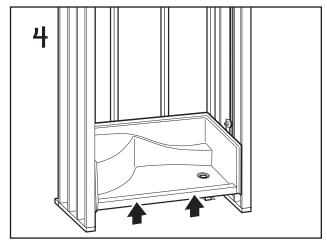
Réglez le cadre au besoin – apposez des cales aux emplacements requis.



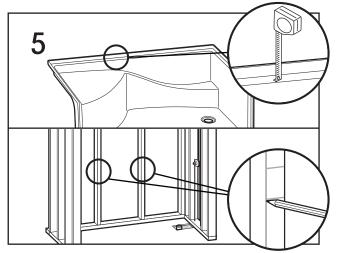
Soulevez et placez la base dans le cadre.



Nivelez et marquez tous les côtés. Le bandeau avant doit être apposé fermement sur le sol. REMARQUE : Si l'unité n'est pas droite, les raccords et les jonctions ne s'aligneront pas



Retirez la base.

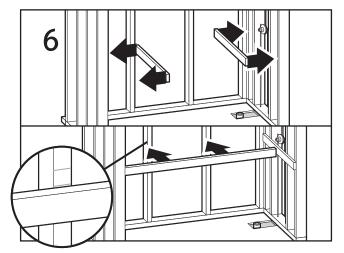


Mesurez la distance entre le haut de la membrure horizontale arrière et le bas de la cuvette, environ 40 mm (1-1/2 po). Indiquez cette dimension sur les goujons arrière (ou sur le mur), sous la première marque.

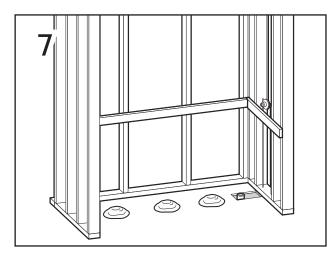
AQUATIC

Receveur de douche avec siège simple assise Télécopie à la demande n° 9033

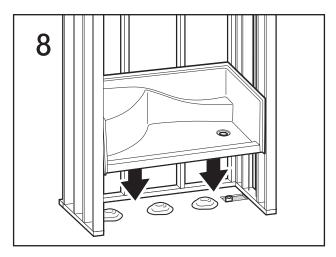
Instructions d'installation



Fixez une lambourde de plancher de 25 mm x 75 mm (1 x 3 po) le long de la partie arrière et des côtés de l'encastrement (directement sous les marques).

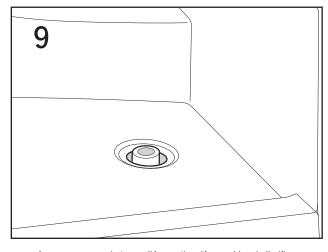


Mélangez le matériau de fondation (optionnel). Placez trois ou quatre monceaux de plâtre sur le faux plancher autour du trou d'évacuation à une certaine distance. Les monceaux doivent être placés à une hauteur assez élevée pour que le plâtre soit déplacé et réparti lorsque l'unité sera mise en place.

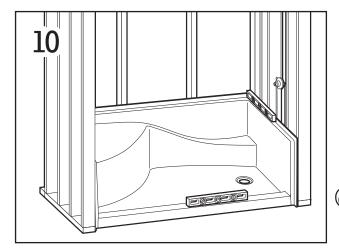


Installez l'assemblage d'évacuation selon les instructions du fabricant.

Placez la base dans l'encastrement.

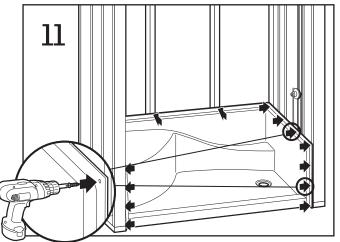


Assurez-vous que le tuyau d'évacuation dépasse bien de l'orifice d'évacuation.



Enfoncez jusqu'à ce qu'elle soit droite. Mettez à niveau en longueur et en largeur à l'aide d'un niveau de 915 mm (3 pi) en apposant des cales ou en abaissant les matériaux de fondation. Il est indispensable que l'unité soit droite.

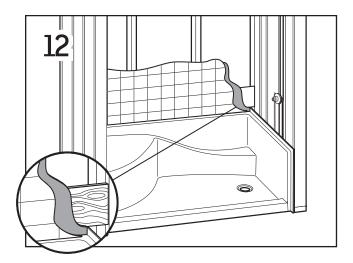
Le bandeau avant doit être apposé fermement sur le sol.



Prépercez les membrures horizontales le long du haut de la base et placez les fixations dans chaque goujon correspondant. Prépercez les deux membrures latérales (verticales) et fixez aux goujons latéraux à 200 mm (8 po) au centre. Utilisez du carton pour protéger la finition.



Receveur de douche avec siège simple assise Télécopie à la demande n° 9033



Lorsqu'il est nécessaire d'utiliser un matériau autre que le plâtre de planche d'appui cimentaire, il est recommandé d'installer des tasseaux aussi épais que les membrures de clouage sur les goujons au-dessus de l'unité installée pour garantir l'alignement des parois. Il est recommandé d'appliquer un agent d'étanchéité 100 % silicone avec des propriétés de résistance contre les moisissures entre la planche d'appui et la surface horizontale de l'unité. La finition des autres opérations doit être effectuée conformément aux réglementations applicables et aux pratiques de construction générales approuvées.



Receveur de douche avec siège simple assise Télécopie à la demande n° 9033

Nettoyage

AVERTISSEMENT: N'UTILISEZ PAS de liquide de nettoyage chaud ou à base de solvant. REMARQUE: N'enlevez pas l'étiquette indiquant les instructions d'entretien et la garantie. L'étiquette indiquant les instructions d'entretien et la garantie doit être conservée à l'attentiondes occupants (conformément à la réglementation ANSIZ124).

- 1. Évitez le maculage. Retirez tous les débris avant d'effectuer le test de fuite de la tuyauterie. Évacuez et nettoyez immédiatement après le processus d'inspection. Utilisez une éponge, de l'eau chaude et du détergent liquide. Rincez, évacuez et nettoyez. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs, tels que de la poudre à récurer, de la laine d'acier, des couteaux racleurs en métal, du papier de verre ou toute autre matière pouvant gâcher, ternir ou rayer la finition. L'enduit à couvertures ou les peintures peuvent être enlevés avec de l'alcool à friction ou du diluant pour peintures (et non du diluant à peinture-laque).
- 2. Le plâtre et la peinture au latex peuvent être enlevés avec de l'eau chaude, du détergent liquide et une brosse sensible ou un racloir plastique. N'utilisez pas de racloir ou d'ustensile métallique pour enlever le plâtre ou la peinture de la finition.

- 3. Les zones ternies et les rayures légères peuvent être lustrées à l'aide de pâte à polir pour automobile blanche ou beige, puis de l'application d'un enduit ou d'un produit à polir pour automobile blanche de bonne qualité (ou similaire) et d'un polissage au chiffon doux. NE CIREZ PAS le sol de l'unité (y compris les surfaces antidérapantes granulées), ce qui pourrait causer des risques plus grands de chutes ou de blessures.
- Les rayures importantes nécessitent une réparation par un professionnel.
- Consultez l'étiquette d'entretien de l'utilisateur pour plus de détails.

Instructions d'entretien destinées à l'utilisateur

IMPORTANT! Appliquez uniquement les produits de nettoyage recommandés et les procédures décrites dans ce document. L'utilisation d'autres matériaux et d'autres méthodes peut endommager votre installation de douche et annuler la garantie.

- 1. Pour le nettoyage normal, n'utilisez jamais de produits de nettoyage abrasifs, par exemple des poudres ou des revêtements à récurer, de la laine d'acier, des couteaux racleurs, du papier de verre ou tout autre élément qui peut rayer ou ternir la surface de votre unité Aquatic. Utilisez plutôt de l'eau chaude et des détergents liquides ou des produits de nettoyage non abrasifs, particulièrement les produits de nettoyage pour salle de bains recommandés pour la fibre de verre.
- 2. Pour conserver la brillance de votre installation de douche Aquatic, appliquez une couche de cire en pâte ou un produit de polissage pour automobile de bonne qualité et polissez jusqu'à obtenir une belle brillance avec un chiffon ou une serviette. Répétez tous les six mois pour un nettoyage plus facile et une protection plus longue. NE CIREZ PAS le sol de l'unité (y compris les surfaces antidérapantes granulées), ce qui pourrait causer des risques plus grands de chutes ou de blessures.
- 3. Pour restaurer une unité rayée ou ternie, utilisez de la pâte à polir pour automobile, appliquée avec un chiffon en coton propre. Frottez vigoureusement les rayures et les zones ternies. Essuyez les résidus. Appliquez ensuite le traitement à base de cire pour automobile décrit ci-dessus. NE CIREZ PAS le sol de l'unité (y compris les surfaces antidérapantes granulées), ce qui pourrait causer des risques plus grands de chutes ou de blessures.

- 4. Pour enlever les traces d'adhésifs, essayez le nettoyant naturel 3-M^{MD}, De-Solv-It^{MD} ou des produits similaires. Si les résidus résistent, versez abondamment du dissolvant pour vernis à ongles sur un petit chiffon en coton blanc et frottez vigoureusement jusqu'à ce que les traces d'adhésifs soient dissoutes et disparaissent. Ces solvants sont extrêmement inflammables et doivent être utilisés avec modération et prudence. Ne laissez pas du solvant atteindre l'évacuation. Assurez-vous de ne pas toucher les grilles en plastique de l'évacuation ou d'autres matériaux synthétiques.
- 5. Tapis en caoutchouc : Si vous utilisez un tapis antidérapant en caoutchouc, assurez-vous de l'enlever de l'unité après chaque utilisation pour éviter d'endommager la finition de la surface.
- 6. Eau calcaire : L'eau de certaines régions, si celle-ci n'est pas essuyée après le bain/la douche, peut ternir les couleurs de l'installation de douche. Il s'agit d'un phénomène naturel dont Aquatic n'est pas responsable. (Voir Garantie)

AVERTISSEMENT: Lorsque vous utilisez des produits de nettoyage ou de polissage, veillez à lire et à suivre minutieusement toutes les instructions de l'emballage. Portez des gants en caoutchouc à tout moment et évitez les contacts avec les yeux, la peau, les vêtements, les tapis et les meubles. Assurez-vous que tous les résidus sont rincés à fond.